

Rezumatul caracteristicilor produsului pentru un produs biocid

Denumirea produsului: PROTEO CAP GREEN

Tipul (tipurile) de produs (produse): TP 18 - Insecticide, acaricide și produse pentru combaterea altor artropode

TP 18 - Insecticide, acaricide și produse pentru combaterea altor artropode

TP 18 - Insecticide, acaricide și produse pentru combaterea altor artropode

Numărul curent: RO/2019/0248/ES/APP (NA)-2018-18-00525

Numărul curent R4BP 3: RO-0026583-0000

Cuprins

Informații administrative	1
1.1. Denumirea comercială a produsului	1
1.2. Detinatorul autorizației	1
1.3. Producătorul (Producătorii) produselor biocide	1
1.4. Producatorul (producatorii) substanței (substanțelor) active	2
2. Compoziția și formularea produsului	2
2.1. Informații calitative și cantitative despre compoziția produsului biocid	2
2.2. Tipul preparatului	3
3. Fraze de pericol și de precauție	3
4. Utilizare (utilizări) autorizată (autorizate)	3
5. Direcții generale de utilizare	8
5.1. Instrucțiuni de utilizare	8
5.2. Măsuri de reducere a riscurilor	8
5.3. Particularități ale efectelor posibile directe sau indirecte, instrucțiuni de prim ajutor și măsuri de urgență pentru protecția mediului	9
5.4. Instrucțiuni pentru eliminarea în siguranță a produsului și a ambalajului acestuia	9
5.5. Condiții de depozitare și termenul de valabilitate a produsului în condiții normale de depozitare	9
6. Alte informații	10

Informații administrative

1.1. Denumirea comercială a produsului

PROTEO CAP GREEN
DELTACAPS FORTE
ECOREX MICROCAPS
TRX CS FORTE
LETAL CS FORTE
SUPER CAPS FORTE
DELTAMOST CAPS FORTE
FORTE CAPS
CRAWLSTOP FORTE
TRX CRAWLSTOP
FLIX CAPS
ARPÓN DELTA 2.5 CS MICROENCAPSULADO
DELTAMASTER CAPS
DEFLOW CAPS

1.2. Detinatorul autorizației

Numele și adresa detinatorului autorizației	Numele	Sharda Europe B.V.B.A
	Adresa	Heedstraat 58 1730 Asse Belgia
Numărul curent	RO/2019/0248/ES/APP (NA)-2018-18-00525	
Numărul curent R4BP 3	RO-0026583-0000	
Data autorizației	28/06/2019	
Data de expirare a autorizației	25/09/2028	

1.3. Producătorul (Producătorii) produselor biocide

Numele producătorului	Sharda Cropchem España S.L.
Adresa producătorului	Edificio Atalayas Business Center. Carril Condomina Nº3 Planta 12 30006 Murcia Spania
Adresa locurilor de producție	I.R.C.A. Service SpA, Strada Statale Cremasca 591, 10 24040 Fornovo San Giovanni (Bg) Italia 10 24040 Fornovo San Giovanni (Bg) Italia
	DTS OABE, Pol. Bengoetxea, S/N 48419 Bengoetxea, Orozco (Vizcaya) España 48419 Bengoetxea, Orozco (Vizcaya) Spania
	Lérida Unión Química S.A. (LUQSA), Afores S/N 25173 Sudanell, Lleida España 25173 Sudanell, Lleida Spania
	FERBI Srl, Viale 1° Maggio – C.da Ripoli 64023 Mosciano S. Angelo (Te) Italia 64023 Mosciano S. Angelo (Te) Italia
	Productos Flower S.A., Pol. Ind. la Canaleta, s/n 25300 Tàrrega (Lleida) España 25300 Tàrrega (Lleida) Spania

1.4. Producătorul (producătorii) substanței (substanțelor) active

Substanța activă	24 - Deltametrin
Numele producătorului	Sharda Europe B.V.B.A (acting for Sharda Cropchem Limited (India))
Adresa producătorului	Prime Business Park 2nd Floor, Dashrathlal Joshi Road, Vile Parle (West) 400056 Mumbai, India 400056 Mumbai India
Adresa locurilor de producție	Consultar anexo confidencial del PAR Consultar anexo confidencial del PAR Consultar anexo confidencial del PAR India

2. Compoziția și formularea produsului

2.1. Informații calitative și cantitative despre compoziția produsului biocid

Denumirea comună	Denumirea IUPAC	Funcția	Numărul CAS	Numărul CE	Continut (%)
Deltametrin	(S)-a-cyano-3-phenoxybenzyl (1R,3R)-3-(2,2-dibromovinyl)-2,2-dimethylcyclopropane carboxylate	Substanța activă	52918-63-5	258-256-6	2,48
PETROSOL 95A 16/18	Hydrocarbons, C9 aromatics; Solvent naphtha (petroleum) light aromatic fraction	Substanța inactivă	64742-95-6	918-668-5	14,2

2.2. Tipul preparatului

CS - suspensie Capsule

3. Fraze de pericol și de precauție

Fraze de pericol

Lichid și vapori inflamabili.
Provoacă iritarea pielii.
Foarte toxic pentru mediul acvatic cu efecte pe termen lung.

Fraze de precauție

A nu se lăsa la îndemâna copiilor.
Citiți cu atenție și urmați toate instrucțiunile.
A se păstra departe de surse de căldură, suprafețe fierbinți, scânteii, flăcări și alte surse de aprindere. – Fumatul interzis.
Spălați-vă las manos bine după utilizare.
Evitați dispersarea în mediu.
Colectați scurgerile de produs.
Aruncați conținutul la y/o su recipiente a través de un gestor autorizado de residuos peligrosos, de acuerdo con la normativa vigente.. Los envases destinados al PERSONAL PROFESIONAL ESPECIALIZADO deberán incluir esta frase..
Aruncați conținutul la y/o su recipiente como residuo peligroso de acuerdo con la normativa vigente. Los envases destinados al PERSONAL PROFESIONAL y al PÚBLICO EN GENERAL deberán incluir esta frase..

4. Utilizare (utilizări) autorizată (autorizate)

4.1 Modul de utilizare

Utilizarea 1 - Uso 1 – Interior – Pulverización puntual en huecos y hendiduras– Personal profesional especializado

Tipul produsului

TP 18 - Insecticide, acaricide și produse pentru combaterea altor artropode

Descrierea exactă a utilizării autorizate, după caz

Insecticida contra insectos rastreros (cucarachas)

Organism(organisme)-țintă (inclusiv stadiul de dezvoltare)

denumirea științifică: Blattella germanica
denumirea comună: Cucaracha germanica

	<p>etapă de dezvoltare: Adulți Insecte, mamifere (de exemplu rozătoare)</p> <p>denumirea științifică: Blatta orientalis denumirea comună: Cucaracha oriental etapă de dezvoltare: Adulți Insecte, mamifere (de exemplu rozătoare)</p>
Domeniul de utilizare	<p>de interior</p> <p>Interior</p>
Metoda (metodele) de aplicare	<p>Metoda: pulverizare Descriere detaliată: Pulverización puntual en en huecos y hendiduras con pulverizadores manuales o de mochila (baja presión de 1-3 bares).</p>
Doza (dozele) și frecvența de aplicare	<p>Frecvența de aplicare: Solo se podrán realizar un máximo de 11 aplicaciones al año. Diluare (%): Diluir 50ml de producto en 5l de agua para tratar 100m2. Numărul și calendarul de aplicare: Diluir 50ml de producto en 5l de agua para tratar 100m2. Solo se podrán realizar un máximo de 11 aplicaciones al año. El tratamiento puede ser repetido después de 5 semanas de la primera aplicación.</p>
Categoria (categoriile) de utilizatori	<p>instruiți profesional</p>
Dimensiunile ambalajului și materialul de ambalare	<p>Botellas de polietileno de alta densidad (HDPE) o tereftalato de polietileno (PET) de 50 y 100ml Botellas de polietileno de alta densidad (HDPE) de 250, 500 y 1000ml Bidones de polietileno de alta densidad (HDPE) de 5L.</p>

4.1.1 Instrucțiuni specifice de utilizare

Por favor, consulte la sección Instrucciones generales de uso.

4.1.2 Măsurile specifice de reducere a riscului de utilizare

Lavarse concienzudamente las manos tras la manipulación.
No comer, beber ni fumar durante su utilización.
Evitar respirar los vapores.
Utilizar solo en un lugar bien ventilado (asegurar una buena ventilación durante su uso).
Utilizar guantes protectores resistentes a productos químicos durante la manipulación del producto (el material de los guantes debe ser especificado por el titular de la autorización dentro la información del producto).
Por favor, consulte la sección Instrucciones generales de uso.

4.1.3 În funcție de modul de utilizare, particularități ale efectelor posibile directe sau indirecte, instrucțiuni de prim ajutor și măsuri de urgență pentru protecția mediului

Por favor, consulte la sección Instrucciones generales de uso.

4.1.4 În funcție de modul de utilizare instrucțiunile pentru eliminarea în siguranță a produsului și ambalajul acestuia

Por favor, consulte la sección Instrucciones generales de uso.

4.1.5 În funcție de modul de utilizare, condițiile de depozitare și termenul de valabilitate a produsului în condiții normale de depozitare

Por favor, consulte la sección Instrucciones generales de uso.

4.2 Modul de utilizare

Utilizarea 2 - Uso 2 – Interior – Pulverización puntual en huecos y hendiduras– Personal profesional

Tipul produsului	TP 18 - Insecticide, acaricide și produse pentru combaterea altor artropode
Descrierea exactă a utilizării autorizate, după caz	Insecticida contra insectos rastreros (cucarachas)
Organism(organisme)-țintă (inclusiv stadiul de dezvoltare)	denumirea științifică: Blattella germanica denumirea comună: Cucaracha germanica etapă de dezvoltare: Adulți Insecte, mamifere (de exemplu rozătoare) denumirea științifică: Blatta orientalis denumirea comună: Cucaracha oriental etapă de dezvoltare: Adulți Insecte, mamifere (de exemplu rozătoare)
Domeniul de utilizare	de interior Interior
Metoda (metodele) de aplicare	Metoda: pulverizare Descriere detaliată: Pulverización puntual en huecos y hendiduras con pulverizadores manuales o de gatillo.
Doza (dozele) și frecvența de aplicare	Frecvența de aplicare: Solo se podrán realizar un máximo de 11 aplicaciones al año. Diluare (%): Diluir 50ml de producto en 5l de agua para tratar 100m2. Numărul și calendarul de aplicare: Diluir 50ml de producto en 5l de agua para tratar 100m2. Solo se podrán realizar un máximo de 11 aplicaciones al año. El tratamiento puede ser repetido después de 5 semanas de la primera aplicación.
Categoria (categoriile) de utilizatori	profesional
Dimensiunile ambalajului și materialul de ambalare	Botellas de polietileno de alta densidad (HDPE) o tereftalato de polietileno (PET) de 50 y 100ml.

Botellas de polietileno de alta densidad (HDPE) de 250 y 500ml.

4.2.1 Instrucțiuni specifice de utilizare

Por favor, consulte la sección Instrucciones generales de uso.

4.2.2 Măsurile specifice de reducere a riscului de utilizare

Lavarse concienzudamente las manos tras la manipulación.
No comer, beber ni fumar durante su utilización.
Se recomienda el uso de guantes durante la dilución del producto (el material de los guantes debe ser especificado por el titular de la autorización dentro la información del producto).

Por favor, consulte la sección Instrucciones generales de uso.

4.2.3 În funcție de modul de utilizare, particularități ale efectelor posibile directe sau indirecte, instrucțiuni de prim ajutor și măsuri de urgență pentru protecția mediului

Por favor, consulte la sección Instrucciones generales de uso.

4.2.4 În funcție de modul de utilizare instrucțiunile pentru eliminarea în siguranță a produsului și ambalajul acestuia

Por favor, consulte la sección Instrucciones generales de uso.

4.2.5 În funcție de modul de utilizare, condițiile de depozitare și termenul de valabilitate a produsului în condiții normale de depozitare

Por favor, consulte la sección Instrucciones generales de uso.

4.3 Modul de utilizare

Utilizarea 3 - Uso 3 – Interior – Pulverización puntual en huecos y hendiduras– Público en general (personal no profesional)

Tipul produsului

TP 18 - Insecticide, acaricide și produse pentru combaterea altor artropode

Descrierea exactă a utilizării autorizate, după caz

Insecticida contra insectos rastreros (cucarachas)

Organism(organisme)-țintă (inclusiv stadiul de dezvoltare)

denumirea științifică: Blattella germanica
denumirea comună: Cucaracha germanica
etapă de dezvoltare: Adultii|Insecte, mamifere (de exemplu rozătoare)

	denumirea stiintifica: Blatta orientalis denumirea comună: Cucaracha orientala etapă de dezvoltare: Adulți Insecte, mamifere (de exemplu rozătoare)
Domeniul de utilizare	de interior Interior
Metoda (metodele) de aplicare	Metoda: pulverizare Descriere detaliata: Pulverización puntual en en huecos y hendiduras con pulverizadores manuales o de gatillo.
Doza (dozele) și frecvența de aplicare	Frecvența de aplicare: Solo se podrán realizar un máximo de 11 aplicaciones al año. Diluire (%): Diluir 50ml de producto en 5l de agua para tratar 100m2 Numărul și calendarul de aplicare: Diluir 50ml de producto en 5l de agua para tratar 100m2. Solo se podrán realizar un máximo de 11 aplicaciones al año. El tratamiento puede ser repetido después de 5 semanas de la primera aplicación.
Categoria (categoriile) de utilizatori	Publicul larg (neprofesionist)
Dimensiunile ambalajului și materialul de ambalare	Botellas de polietileno de alta densidad (HDPE) o tereftalato de polietileno (PET) de 50 y 100ml. Botellas de polietileno de alta densidad (HDPE) de 250 y 500ml.

4.3.1 Instrucțiuni specifice de utilizare

Por favor, consulte la sección Instrucciones generales de uso.

4.3.2 Măsurile specifice de reducere a riscului de utilizare

Evitar el contacto con la piel.
Lavarse concienzudamente las manos tras la manipulación.
No comer, beber ni fumar durante su utilización.
Se recomienda el uso de guantes durante la dilución del producto (el material de los guantes debe ser especificado por el titular de la autorización dentro la información del producto).

Por favor, consulte la sección Instrucciones generales de uso.

4.3.3 În funcție de modul de utilizare, particularități ale efectelor posibile directe sau indirecte, instrucțiuni de prim ajutor și măsuri de urgență pentru protecția mediului

Por favor, consulte la sección Instrucciones generales de uso.

4.3.4 În funcție de modul de utilizare instrucțiunile pentru eliminarea în siguranță a produsului și ambalajul acestuia

Por favor, consulte la sección Instrucciones generales de uso.

4.3.5 În funcție de modul de utilizare, condițiile de depozitare și termenul de valabilitate a produsului în condiții normale de depozitare

Por favor, consulte la sección Instrucciones generales de uso.

5. Direcții generale de utilizare

5.1. Instrucțiuni de utilizare

Siempre leer la etiqueta o folleto antes de usar y respetar todas las instrucciones proporcionadas.

Aplicar el producto PROTEO CAP GREEN (Deltametrina 2.5% CS) en interiores, a través de dispositivos tales como bombas o pulverizadores, teniendo cuidado de aplicar la solución en huecos y hendiduras mediante pulverización puntual. Diluir el producto a razón de 1:100 en agua. Pulverizar la solución obtenida a una dosis de 1 litro de solución por 20m². Aplicar la dilución a través de un pulverizador de baja presión (pulverizador de mano o de mochila). Pulverizar el producto de forma puntual en huecos y hendiduras, con un ancho de banda de pulverización máximo de 0.1m. Para lograr esto, la aplicación debe hacerse con una boquilla de chorro de punta o un alargador especial para huecos y hendiduras, manteniendo una distancia adecuada entre la boquilla y la superficie rociada.

El producto se puede aplicar hasta 11 veces / año con un intervalo entre aplicaciones de 5 semanas

5.2. Măsurile de reducere a riscurilor

Evitar el acceso de gatos a las áreas tratadas.
El producto se debe aplicar en ausencia de personas y animales.
No aplicar sobre superficies que puedan ser lamadas por animales.
Antes del tratamiento, retirar los tazones, comederos, bebederos y textiles de las áreas donde duermen los animales. Si no se pueden quitar, vacíelos y cúbralos con una lámina de plástico mientras dure el tratamiento.
Las áreas tratadas pueden ser ocupadas por el público en general, mascotas y otros animales una vez que la superficie pulverizada está seca.
Aplicar el producto de forma segura para minimizar el consumo por otros animales y niños.
No tirar el producto en el suelo, en cursos de agua, en el fregadero o en el desagüe.
Evitar su liberación al medio ambiente (P273).
Tener en cuenta el ciclo de vida y las características de los insectos objetivo para adaptar los tratamientos. En particular, seleccione la etapa más susceptible de la plaga, el momento de las aplicaciones y las áreas a tratar.
Adoptar métodos integrados de lucha contra las plagas, tales como la combinación de métodos químicos, de control físico y otras medidas de salud pública, teniendo en cuenta las especificidades locales (condiciones climáticas, especies objetivo, condiciones de uso, etc.).
Evitar cualquier contacto innecesario con el producto. El mal uso puede causar daños a la salud y el medio ambiente.
Manténgalo alejado de alimentos / piensos, utensilios para comer o superficies en contacto con alimentos / piensos.
Evitar el contacto con la piel.
Lavarse las manos tras la manipulación del producto.
Utilizar el producto a las dosis e intervalos recomendados.
El producto se aplicará en la industria alimentaria en ausencia de productos alimenticios, excepto en almacenes donde los productos almacenados se mantengan debidamente envasados.
Deben adoptarse las medidas adecuadas para garantizar que los alimentos, equipos o cualquier utensilio manipulado en sitios previamente tratados con el producto, no contengan residuos de la sustancia activa.
Cubrir los tanques de agua, alimentos, comederos y otras superficies o equipos que puedan entrar en contacto con alimentos o productos alimenticios antes del tratamiento para evitar cualquier contaminación.
Retirar cualquier herramienta que pueda entrar en contacto con alimentos o productos alimenticios durante el tratamiento.
Verificar la eficacia del producto en el sitio: si es necesario, se debe investigar la causa de la disminución de la eficacia para asegurar que no haya resistencia o para identificar la resistencia potencial.
No usar el producto en zonas donde se sospeche que existe o pueda existir resistencia.
Informe al titular de la autorización si el tratamiento no es efectivo.

5.3. Particularități ale efectelor posibile directe sau indirecte, instrucțiuni de prim ajutor și măsuri de urgență pentru protecția mediului

• Las manifestaciones clínicas que se pueden producir en caso de exposición y/o contacto son:

- Irritación momentánea de ojos, piel, mucosas, tracto respiratorio y gastrointestinal

• Medidas básicas de actuación:

- En contacto con los ojos, lavar con abundante agua al menos durante 15 minutos. No olvide retirar las lentillas.
- En contacto con la piel, lavar con agua abundante y jabón sin frotar.
- En caso de ingestión, NO provoque el vómito, a menos que así lo indique el Centro de Toxicología o un profesional de la salud.
- Si es necesario, traslade al intoxicado a un centro sanitario, y siempre que sea posible lleve la etiqueta o el envase.

• Consejos terapéuticos para médicos y personal sanitario :

- Tratamiento sintomático y de soporte.

SI SE NECESITA CONSEJO MÉDICO, MANTENGA A MANO LA ETIQUETA O EL ENVASE Y CONSULTAR AL SERVICIO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA
Teléfono 91 562 04 20

5.4. Instrucțiuni pentru eliminarea în siguranță a produsului și a ambalajului acestuia

Elimínense el contenido y/o su recipiente como residuo peligroso a través de un gestor autorizado, de acuerdo con la normativa vigente. (P501).

5.5. Condiții de depozitare și termenul de valabilitate a produsului în condiții normale de depozitare

El producto debe almacenarse en recipientes bien cerrados en lugares frescos, secos y bien ventilados.
Evite las altas temperaturas y la acción directa de la luz solar.
Proteger de la humedad.
Los contenedores deben colocarse de tal manera que permitan la circulación de aire libre.
No almacenar con oxidantes, álcalis (soluciones cáusticas) o ácidos.
Mantener alejado de alimentos, bebidas y piensos.
Revise las existencias regularmente para detectar posibles daños.
En estas condiciones, el producto puede almacenarse durante 2 años.

6. Alte informații

El producto contiene una sustancia amargante que lo hace repulsivo para las personas o las mascotas.
Se considera personal profesional especializado al aplicador de productos biocidas, que ha recibido formación específica en la aplicación de insecticidas, de acuerdo a la legislación vigente.
Se considera personal profesional al usuario que aplica productos biocidas dentro de su lugar de trabajo. Este usuario tiene algunos conocimientos y habilidades en el manejo de productos químicos y es capaz de usar correctamente los equipos de protección personal (PPE) si fuera necesario.
Se considera público en general (usuario no profesional) a los usuarios que no son profesionales y que aplican el producto en el contexto de su vida privada.